

 صفحه ۱ از ۲	امتحان پایه‌ی نهم شهر تهران خوداد ۱۳۹۵ قرآن سال ۱۳۹۵، سال اتمام متوسطی، اقدام و علی	 نام خانوادگی : نام : کلاس :
تاریخ: ۱۳۹۵/۰۳/۰۹ ساعت ۸ صبح مدت: ۵۰ دقیقه		

۱- با استفاده از کلمات داده شده، معنای صحیح لغات را زیر آن بنویسید. (یک کلمه اضافی است).

بارم	۱/۲۵	۹	۴	شَرْعَ	حدید	تَبَارِ	كَلَا	ثَقِيلٌ	آهَن	آسِيش و آرامش	با ارزش	تشريع کرد

۰/۵ - ترجمه‌ی صحیح هر عبارت قرآنی را با علامت مشخص کنید.

(۲/۱) (وَ مِنْ شَرِّ حَاسِدِ)

الف) و از شر گناهکار

ب) و از شر حسود

(۲/۲) (تُجَاهِيدُونَ فِي سَبِيلِ اللهِ)

الف) جهاد و تلاش می‌کنید در راه خدا

ب) تلاش و کوشش کردن در راه خدا

۰/۷۵ - ترجمه‌های صحیح عبارات قرآنی زیر را با علامت (—→) به یکدیگر وصل نمایید. (یک مورد اضافی است).

(۳/۱) بِيَدِهِ الْمُلْك

(۳/۲) أَجَلٌ مُسَمٌّ

(۳/۳) فَأَخْذَنَا هُم

(الف) مدت معینی.

(ب) قطعاً گرفتند آن‌ها.

(ج) پس آن‌ها را گرفتیم.

(د) فرمانروایی به دست اوست.

۰/۲۵ - معنای کدام کلمه نادرست است؟

الف) يَغْفِرُ : می‌آمرزد

ح) يَسْجُدُ : سجده کرد

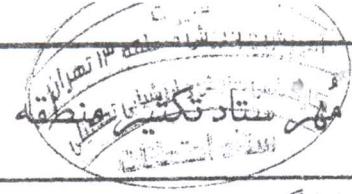
۰/۲۵ - کدام یک از گزینه‌ها، به ترتیب ترجمه کلمه‌های «اعوذ - قدَر» می‌باشد؟

الف) پناه می‌برم - اندازه

ج) اندازه - پناه می‌برم

ب) پناه برد - وسیله‌ی سنجش

د) وسیله‌ی سنجش - پناه برد



باسمہ تعالیٰ
امتحان پایه‌ی فهم شهر تهران
خرداد ۱۳۹۵
قرآن

صفحه ۲ از ۲
تاریخ: ۱۳۹۵/۰۳/۰۹ ساعت ۸ صبح
مدت: ۵۰ دقیقه

سال ۱۳۹۵، سال اقتصاد ملادی، اقام و علی

نام خانوادگی: _____
نام: _____
کلاس: _____

۶- با توجه به عبارت قرآنی زیر گزینه‌ی صحیح را مشخص نمایید.

«قالَ يَا قَوْمِي أَنِّي لَكُمْ نَذِيرٌ مُّبِينٌ»

ترجمه: گفت ای قوم من، قطعاً من برای شما هستم.

- | | |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> ب) پیامبری روشنگر | <input type="checkbox"/> الف) بشارت دهنده‌ای مهریان |
| <input type="checkbox"/> ج) هشدار دهنده‌ای روشن | <input type="checkbox"/> د) بیم دهنده‌ای راستگو |

۷- توکیپ‌های زیر را ترجمه کنید.

(۷/۱) إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ إِخْوَةٌ

(۷/۲) (يُحيي وَيُمْيِتُ)

۸- صحیح یا غلط بودن ترجمه عبارت‌های قرآنی زیر را مشخص نمایید.

- | | | | |
|----------------------------|----------------------------|-----------------------------|---|
| <input type="checkbox"/> ص | <input type="checkbox"/> غ | قرآن را یاد داد. | ۸/۱) «عَلَمَ الْقُرْآنَ» |
| <input type="checkbox"/> ص | <input type="checkbox"/> غ | قطعاً (ما) نوح را فرستادیم. | ۸/۲) «إِنَّا أَرْسَلْنَا نُوحاً» |
| <input type="checkbox"/> ص | <input type="checkbox"/> غ | در رودخانه‌ها و چشمه‌ها | ۸/۳) «فِي جَنَّاتٍ وَعَيْوَنٍ» |
| <input type="checkbox"/> ص | <input type="checkbox"/> غ | روز را آرامش قرار داد. | ۸/۴) «وَجَعَلْنَا النَّهَارَ مَعَاشًاً» |

۹- ترجمه عبارت قرآنی زیر را کامل کنید.

«قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ، اللَّهُ الصَّمَدُ» بگو اوست خدای ، خدا است.

۱۰- آیات و عبارات قرآنی زیر را ترجمه کنید.

(۱۰/۱) (وَهُوَ الْعَزِيزُ الْغَفُورُ) وَ او

(۱۰/۲) (تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ)

(۱۰/۳) (وَإِلَى السَّمَاءِ كَيْفَ رُفِعَتْ)

(۱۰/۴) (وَلِلَّهِ جُنُودُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ)

پروردگار اقلوب و اخلاقی بارا بور قرآن زنست، بخش آمیخته

نام و نام خانوادگی مصحح:	جمع:	با حروف:	با حروف:	نامه‌ی
امضا:		با عدد:	با عدد:	کتبی (برگ)